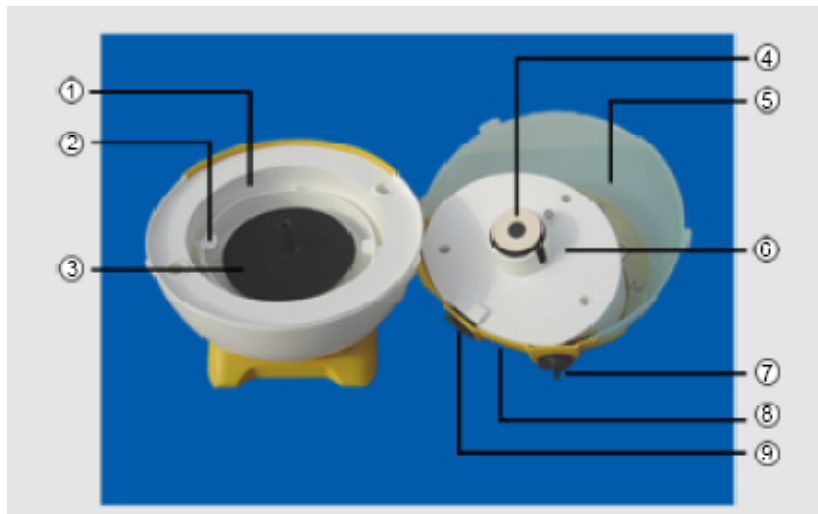


# **Athlon 3**

Disk Reparatur Maschine für alle optischen Disks (CD, DVD, Blu-Ray Disc, HD-DVD).

## **Bedienungsanleitung**

## Beschreibung der Maschine



1. Reinigungsort
2. Wasserschutz
3. Disk Befestigungsstelle
4. Polish PAD, Polier-PAD
5. Deckel
6. Oberteil
7. Zeituhr
8. Ventilation
9. Rückenteil

**Distributor für Europa**  
**ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz  
Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirnach, Switzerland  
Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01  
www.comattack.com

© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise – wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.

## Warnungen

- Fassen Sie beim Ein- und Ausstecken immer den Netzkabelstecker an, ziehen Sie niemals am Netzkabel. Halten Sie das Netzkabel und den Stecker sauber. Lassen Sie defekte Netzkabel oder Stecker vom Fachmann reparieren.
- Vermeiden Sie es, das Gerät bei Heizungen oder anderen warmen Stellen aufzustellen. Vermeiden Sie direktes Sonnenlicht.
- Achten Sie darauf, dass die Luft um das Gerät frei zirkulieren kann, anderenfalls kann es zu Überhitzungen und Beschädigungen am Motor kommen. Blockieren Sie auf keinen Fall die Öffnung hinten und/oder unter der Maschine.
- Stellen Sie keine heißen und schweren Waren auf das Gerät.
- Halten Sie das Gerät von Kindern weg. Das Gerät darf nur von Erwachsenen bedient werden.
- Halten Sie die Flüssigkeiten von Kindern fern. Beim versehentlichen Trinken der Polish Flüssigkeit suchen Sie sofort einen Arzt auf und nehmen Sie die Polish Flüssigkeit mit.
- Das Öffnen der Maschine hebt die Garantie auf.
- Bei Verwendung von anderen Flüssigkeiten als die Polish Flüssigkeit erlischt die Garantie.

## Hinweis

Wenn Sie das Gerät das erste Mal benützen:

Verwenden Sie eine alte Disk, die Sie nicht mehr benötigen, um mit den Funktionen des Gerätes vertraut zu werden. Verwenden Sie auf keinen Fall bei der ersten Anwendung eine Disk, die wichtige Daten enthält. Durch eine falsche Anwendung des Gerätes kann die Disk zerstört werden.

### Distributor für Europa

**ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz

Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirmach, Switzerland

Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01

[www.comattack.com](http://www.comattack.com)

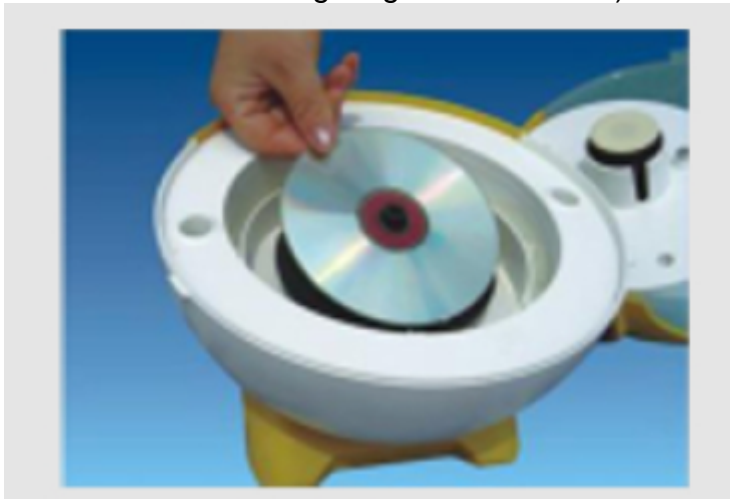
© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise – wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.

## Reparatur der Disk

1. Schliessen Sie das Gerät mit dem Stromkabel an.
2. Schalten Sie das Gerät ein.
3. Schrauben Sie den Deckel (Im Bild „Lid“ genannt) im Gegenührzeigersinn ab und legen Sie ihn beiseite.



4. Legen Sie die Disk mit der zerkratzten Seite nach oben hinein (Druck / Text / Foto auf der Disk zeigt folglich nach unten).



5. Schütteln Sie die Polish-Flasche gut durch, bis keine Rückstände mehr am Boden der Flasche sind.

### Distributor für Europa

#### **ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz

Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirnach, Switzerland

Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01

[www.comattack.com](http://www.comattack.com)

© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise – wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.

6. Füllen Sie 500ml (Inhalt der gesamten Flasche) in die Maschine ein.



7. Schliessen Sie den Deckel, indem Sie ihn auflegen und im Uhrzeigersinn zudrehen.
8. Setzen Sie den Timer auf eine Zeit von 5 bis 20 Minuten.  
Bei leichten Kratzern wählen Sie ca. 5 Minuten  
Bei mittleren Kratzern wählen Sie ca. 10 Minuten  
Bei tieferen Kratzern wählen Sie ca. 20 Minuten.



9. Nach Abschluss des Vorganges schaltet das Gerät automatisch ab. Öffnen Sie dann den Deckel. Entnehmen Sie die Disk.

**Distributor für Europa**  
**ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz  
Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirnach, Switzerland  
Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01  
[www.comattack.com](http://www.comattack.com)

© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise – wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.

10. Reinigen Sie die Disk unter fließendem Wasser. Trocknen Sie die Disk mit einem Kosmetiktuch, einem Microfasertuch, einem Küchenpapier-Tuch oder einem Taschentuch. ComAttack empfiehlt die weissen, einmal zu benutzenden Kosmetiktücher, die in allen Warenhäusern günstig gekauft werden können.



11. Wiederholen Sie den Vorgang, falls immer noch Beschädigungen vorhanden sind.

**\*Hinweis:**

Nur die Original Politur darf verwendet werden. Beim Verwenden von anderen Flüssigkeiten kommt es zur Überhitzung und / oder Verstopfung des Gerätes. Bei Verwendung von anderen Flüssigkeiten erlischt die Garantie augenblicklich.

**Distributor für Europa**

**ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz

Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirmach, Switzerland

Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01

[www.comattack.com](http://www.comattack.com)

© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise - wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.

## Reinigung und Instandhaltung

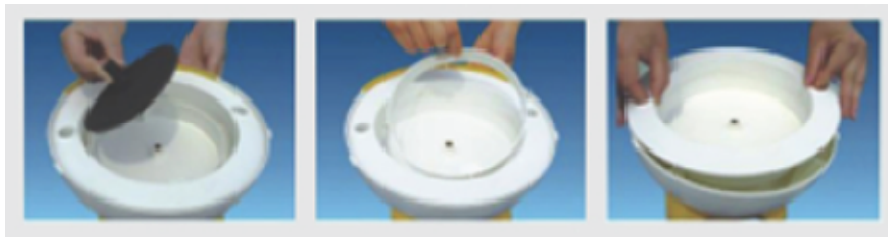
### Pflege des Gerätes / Wartungsarbeiten

Achten Sie darauf, dass immer genügend Polish Flüssigkeit im Gerät vorhanden ist, es werden 500 ml benötigt.

Bitte überfüllen Sie das Gerät nicht, anderenfalls kann der Motor beschädigt werden oder der Teller bewegt sich nicht mehr. Das Minimum an Flüssigkeit ist 500 ml. Ein Unterschreiten dieses Wertes kann dazu führen, dass die PADS nicht genügend Flüssigkeit erhalten und dadurch die Disk zerkratzt werden kann.

### Komplett Reinigung

Eine Komplett-Reinigung des Gerätes ist sehr einfach. Eine Komplett-Reinigung wird empfohlen, wenn das Gerät intensiv gebraucht wurde, wenn die Reparaturresultate schlechter werden oder wenn das Gerät längere Zeit nicht benützt wird.



1. Entfernen Sie das PAD.
2. Beseitigen Sie die Polish Flüssigkeit. Nach der Reinigung unbedingt frische Polish Flüssigkeit einfüllen.
3. Entfernen Sie die Schwarze Matte. Nehmen Sie den Tank heraus und den Wasserschutzring.
4. Füllen Sie das Gerät mit warmem Wasser (nicht kochend, nur warm / heiss, aus dem Wasserhahn). Deckel schliessen. Gerät einschalten. Lassen Sie das Wasser etwa 3 Minuten durchlaufen.
5. Wechseln Sie das Wasser aus. Wiederholen Sie diesen Vorgang so lange, bis fast nur noch sauberes Wasser aus der Maschine abfließt.
6. Legen Sie den Wasserschutzring und den Tank wieder herein. Legen Sie die schwarze Scheibe wieder auf die Scheibe. Bringen Sie ein neues PAD an. Warten Sie, bis das Gerät getrocknet ist. Anschliessend bringen Sie den Deckel wieder an. In diesem Zustand ist das Gerät aufbewahren.

**Distributor für Europa**  
**ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz

Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirmach, Switzerland

Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01

[www.comattack.com](http://www.comattack.com)

© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise - wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.

Wenn Sie das Gerät wieder benützen möchten, füllen Sie einfach wieder frische Reinigungsflüssigkeit ein.

**Tipp:**

Wenn Sie frische Polish Flüssigkeit verwenden, dann wechseln Sie immer gleichzeitig auch die PADS aus.

### **Reinigung der Aussenseite des Gerätes**

Die Aussenseite des Gerätes kann mit reinem Wasser gereinigt werden. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das innere des Gerätes gelangt. Tauchen Sie das Gerät nicht ins Wasser. Gelangt dennoch Wasser ins Innere des Gerätes, dann lassen Sie das Gerät so lange stehen, bis das Wasser komplett verdunstet ist.

### **Weitere Reinigungen**

Weitere Reinigungen sind nicht notwendig. Bitte öffnen Sie das Gerät nicht. Sie verlieren dadurch die Garantie.

**Distributor für Europa**

**ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz

Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirmach, Switzerland

Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01

[www.comattack.com](http://www.comattack.com)

© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise - wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.

## **Problembehandlung:**

### **Reparaturergebnisse werden schlechter**

- Die PADS und die Polish Flüssigkeit sind Verbrauchsmaterialien. Wechseln Sie PADS und Polish Flüssigkeit aus, wenn die Ergebnisse schlechter werden. Reinigen Sie gleichzeitig das Gerät gemäss den Anweisungen (siehe oben).

### **Teller dreht sich nicht mehr.**

- Reinigen Sie das Gerät ausführlich, indem Sie eine Komplett-Reinigung durchführen (siehe oben).

### **Das Gerät wurde monatelang nicht benützt. Es wurde aber vergessen, die Polish Flüssigkeit zu entfernen. Das Gerät stand monatelang so herum.**

- Die Polish Flüssigkeit ist unter Umständen verdunstet und eingetrocknet. Sie muss entfernt werden. Folgen Sie der Wartungs-Anleitung (siehe oben).

Dreht sich der Teller immer nicht, dann füllen Sie das Gerät bis an den Rand mit heissem Wasser aus dem Wasserhahn und lassen Sie es mindestens 30 Minuten stehen. Prüfen Sie anschliessend, ob sich der Teller wieder dreht. Bewegen Sie den Drehteller auch leicht mit der Hand hin und her. Wiederholen Sie den gesamten Vorgang, falls nötig.

**Distributor für Europa**  
**ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz

Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirmach, Switzerland

Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01

[www.comattack.com](http://www.comattack.com)

© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise – wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.

## Beschädigungen durch Kratzer und Dauer der Reparatur

### Leichte Schäden (ca 5 min)



Leichte Schäden sind Kratzer von der Breite eines Haares. Zur Beseitigung stellen Sie den Timer auf 5 Minute.

### Mittlere Schäden (ca. 10 min)



Mittlere Schäden sind spürbar, wenn man mit dem Fingernagel über die Disk fährt. Zur Beseitigung stellen Sie den Timer auf 10 Minuten

### Starke Schäden (ca 20 min)



Starke Schäden werden mit Messern, Schraubenzieher oder Schmirgelpapier verursacht. Zur Beseitigung stellen Sie den Timer auf 20 Minuten

### Fragen? Probleme?

1. Bitte sehen Sie zuerst in dieser Anleitung nach. Alles Wichtige ist hier beschrieben.
2. Sollte das Problem nicht gelöst werden, dann fragen Sie bitte bei Ihrem Händler nach, bei dem Sie das Gerät erworben haben.
3. Hilft auch dies nicht weiter, dann wenden Sie sich bitte an ComAttack, die Generalvertretung (Distributor) für Europa. Wir helfen Ihnen gerne weiter.

Ihr ComAttack Schweiz Team

**Distributor für Europa**  
**ComAttack® Schweiz GmbH**

Hauptsitz Schweiz

Gewerbezentrum TWS, CH-8370 Sirmach, Switzerland

Tel.: +41 71 898 00 00, Fax: +41 71 898 00 01

[www.comattack.com](http://www.comattack.com)

© Copyright ComAttack. Die Autoren behalten sich alle Rechte vor. Jede unerlaubte Vervielfältigung und Publikation – auch auszugsweise – wird strafrechtlich und zivilrechtlich verfolgt.